

INDEXES

I LEXICAL

- a/ab* (in brachylogical expressions), 123
abire (with abl.), 408
abruptus (= *praeruptus*), 249
abstrahere (with abl.), 262; (with dat.), 199
accola, 180
adaequare (virtually = *comparare*), 418
adflictare se, 429
adfluere 'throng to, converge', 296
adgerere 'heap on, heap up (against)', 368
adigere (of assembling ships), 205
adigere uulnus, 98
adnectere 'add', 262
adolescere, 344
adolescere aetas, 322–3
adpellere + acc. 'put in at', 252
adponere, 279
adprime, 240
adpugnare, 429
adrepere (metaphorical), 161
adulta aetas et simm., 245
aduehi (with acc.), 332
aduertere (= *animaduertere*), 286
aequor 'sea', 246
aetas florens, 303
agere uaeconom et simm., 86
aggeratus (= *munitus*), 104
albere/albus (of bones), 96
alii/et alii (perhaps elliptical for *alii . . . alii*), 105
ambire (with inf.), 326
ambiguus, 111; (with double gen.), 254–5
amicitia/-iae (= *amici*), 265
amoenus, 401
animi (gen.: with adjectives and participles), 257
animus est + inf., 78
ante (in brachylogical expressions), 123
ante/post diem et simm. (with numeral adj. and gen.), 99
antehabere, 83
anteuenire, 104–5
arbiter rerum et simm., 419
arcanum (subst.), 298
asper/asperitas, 428–9
asperare 'aggravate', 274; 'enrage', 152
astus (plural), 237
atrox, 121
auctor + gen. (periphrastic), 437
auctoritates 'proposals', 283
audaciae (plural), 160
auersus 'hostile', 200; (with dat.), 119
augere, 203–4, 22, 317–18
augurale (apparently = *praetorium*), 219
ausum (subst.), 308
bellare, 109
belligerare, 200–1
breuia 'shallows', 131
caelum (= *caelestes honores*), 156
caerimonia, 100
cedere in, 248
celerare (trans.), 77, 200
censere 'vote' (trans.), 437; (with dat.), 423
certi liberi, 419
circa/circum (attributive), 250
circumgredi, 109

INDEXES

- citus/citatus*, 104
coepita luce et simm., 115
colligere (apparently = 'draw back'), 239–40
commilitum, 93
compendia (with gen.), 362
complecti (metaphorical), 431
componere (with ref. to a place or region), 196
compositus (of demeanour), 294
concipere (with inf.), 308
condere (of emotions and the like), 272
conectere (of relationship), 324
conlustrare, 332
conluitus, 361
conterminus/finitimus, 91
contiguus, 383
conuentus, 296
copia (of military forces), 350
corripere (metaphorical), 272
corruptio, 363
crebrescere, 310
cupiens (with gen.), 169
cura/curae est (with inf.), 363–4
curia, 302
curulis (= *sella curulis*), 166
- dedecere* 'dishonour' or 'ill become', 328
designari, 191, 295
defectus 'enfeebled', 411
deferri (with nom. and inf.), 265
deficere 'fail' (as a source), 304
defixus, 122
delenimentum, 292
deligere, 81
densere, 223
derigere (spelling), 280
deripere spolia et simm., 333
deruptus (= *praeruptus*), 428
destruere (with personal obj.), 398
dextra 'pledge', 370–1
di penetrales, 216
dicare/dedicare/consecrare, 89
- dictare* (alleged to = *dictitare*), 140–1
dies (masc. and fem.), 121
diffamare, 152
dignatio, 290–1
dilacerare (metaphorical), 412–13
discernere (perhaps = 'recognize'), 437
discidium/diuortium, 443–4
discors, 364
dissidere in, 71
diuidere in, 403
diuinus (of emperors), 445
dominus (of emperors), 445
ductor, 217
ductu . . . auspicis, 313
- e/ex* (in brachylogical expressions), 382
educere 'rear, erect', 385
efflagitatio, 305
egestas (= *inopia*), 124
egregie (with adjectives), 329
egregius (ironical), 86
emittere 'allow to escape', 235
enimero (adversative), 401
eniti 'labour up/across', 237
enormis 'huge', 223
erga, 192
eruere (with abl.), 409
erumpere (metaphorical), 186
esse/exesse (metaphorical), 265
et (after asyndeton), 430; (logically superfluous) 70
et . . . -que (redundant), 116–17
eventus, 259
ex parte/in parte (perhaps = 'to half'), 341
exanimis/-us, 123
excidere/ex(s)cindere (confusion or overlap), 256
excidium, 236
excursus, 70
excusare quod, 88
exercere 'enforce', 152
exitium/exitus, 360

INDEXES

- ex(s)cindere* (with animate obj.), 256
- facilis* (with dat.), 265–6
- famosi libelli*, 151
- fas/ius*, 216
- fastus*, 192
- fato concedere et simm.*, 412
- feralis*, 279
- fessus senio et simm.*, 320
- festinare* (trans.), 77
- festus* (of persons), 408–9
- firmare/affirmare*, 185
- florere*, 303
- formidolosus* ‘fearful’, 100; (spelling), 100
- forum* (of the courts), 293
- fossa* (of natural features), 116
- fragmen*, 97
- functus praetura et simm.*, 287
- gestamen*, 192
- gratari/gratulari*, 422
- grates/-is*, 127
- habere* (= *possidere*, with inversion of possessor and possessed), 331; (= *reddere*), 331; (= *tractare*, with adv.), 216
- haerere* (with abl. or dat.), 116, 122
- histrio/mimus/pantomimus*, 156
- illa* (adv.), 234
- illicere*, 301; *illicere ad*, 396
- imminuere*, 294
- immodestia*, 176
- imperare* (with inf.), 255
- imperitare*, 111
- impetum dare*, 239
- implere finem uitiae et simm.*, 321
- impune* (predicative), 151
- in* (concessive), 300; (flexibly used), 309, 337
- in aequo et simm.*, 331
- in deterius et simm.*, 431
- in publicum*, 339–40
- inauditus*, 424
- incedere* (with acc. of place), 95
- incecessus* ‘approach, arrival’, 360
- inclinare*, 110
- inclusus*, 353
- incuriosus* (with gen.), 449
- incurrere*, 230–1
- indefensus*, 424
- indefessus*, 111
- indere* (with abl. or dat.), 162
- indolescere*, 415
- induere* (metaphorical), 125
- indulgere* (trans.), 305
- inermis/-us*, 122–3
- inevitabilis*, 161
- infamis corpore*, 155
- infensus* (of things), 186
- infra* (used elliptically), 326
- ingens*, 124–5
- ingerere* ‘thrust upon’, 139; (with acc. or acc. and inf.), 427; *ingerere saxa et simm.*, 430
- ingruere*, 91–2, 117
- innare* (of ships), 130
- innisus/innixus*, 273–4
- inniti* (with dat.), 273
- inoffensus*, 77
- inopinus*, 123
- inquieres/inquietus*, 112
- inreligiose*, 345
- inrepere* (metaphorical), 154
- inritus* ‘baffled’, 89
- inrumpere* ‘break into’ (with acc.), 218
- insignis*, 417
- insistere* + dat. ‘press on with’, 241
- insolescere*, 398
- insomnis*, 113
- insuescere* (with inf.), 332
- insultare*, 212
- insurgere* (of motionless things), 230
- intectus*, 377
- integrum bellum*, 335

INDEXES

- intendere* ‘intensify’, 220–1
intentus paratusque et simm., 231
inter (concessive), 306
intercipere ‘cut off, carry off’, 412
interfluere, 131, 214
interior (of geographical location), 254
inuenire mortem, 98
inuolueret, 132
iurisdictio, 182
iusta acies et simm., 201
iuxta (in anastrophe), 314
labare (of decadence), 292
laevis amnis et simm., 208
lapsare, 117
lenocinium profiteri et simm., 439–40
liberalitas ‘gift’ or ‘act of munificence’, 301
liberator, 448
liberorum/liberum, 305
librare, 109
librator, 238
libritor, 238–9
litora (= *litus*), 425
litterae ‘literature’, 360
locare (of settling peoples), 399
loco sententiae promere et simm., 288
lucar, 175
lues ‘affliction, ruin’, 338
luxuria/luxus, 198
manare, 250
mancipare, 155
manifestus (with gen.), 440; (with inf.), 369
mare latum, 425
matrimonia (= *coniuges*), 221
matrimonium (perhaps = *maritus*), 221
maturare (trans.), 77
mensa hospitalis, 402
mille (subst.), 246
misere manus et simm., 227
modicus (with gen.), 418–19
modicus amnis et simm., 77
moles, 167–8, 335, 424
monere (with gen.), 119–20
monimenta, 242
mos priscus (= *mos maiorum*), 286
municipia et coloniae (virtually = ‘Italy’), 178
munitio uiarum et simm., 76–7
munus in, 99
mutare (intrans.), 249
neque ‘not . . . either’, 432
nescius (passive), 89
nihil aequa quam/ac, 351
niti (= *eniti* ‘climb’), 235; (with inf.), 109
nomen (virtually = *gens*), 351
nomen est alicui et simm., 229
nomine (attached to names), 421
noscere ‘recognize’, 234
notescere, 156
oberrare, 113
obiectare, 199
occانere, 430
occulta (neut. plural: with gen.), 94
operari ‘work’, 109
oppetere (= *mortem oppetere*), 253
opportunus, 201
ora ‘skulls’, 97
ordiri, 215
ordo (= *centuria*), 428
pacta ‘betrothed’, 75
parens/pater/patronus exercitus et simm., 363
passim, 235
patescere, 391–2
patiens (with gen.), 165
patrare, 257–8
paulum, 249
penetrare (of thoughts and the like), 127
pensare, 257

INDEXES

- percrebescere/percrebrescere* et simm., 430–1
perfringere ‘break into’, 305
perinde (elliptical), 449
perinde . . . quam si et simm., 157
permisu (without gen.), 214–15
permittere (with acc. and inf.), 140
perpetrare, 258
peruehi (with acc.), 207–8
periugil, 113
polliceri, 83
pone, 230
pontes (of a single bridge), 211–12; (on ships), 203
post (in brachylogical expressions), 123
posthac, 307
postremo/postremum, 161
postulare ‘accuse’ (with gen.), 158
potior (= *potentior, ualidior*), 128
praecellere (with acc.), 328
praecipere ‘anticipate’ or ‘bring forward’, 70
praedictus, 92–3
praefari (with acc. and inf.), 341
praefluere, 397
praeire ‘precede’ (trans.), 435
praepollere, 332
praesumere suspicionem et simm., 420
praetemptare, 153
praetendere (of situation), 364
praetexta (as sacrificial robe), 222
praetor (of a provincial governor), 157
praeuehi, 205
prendere ‘grasp’, 121
pretium (= *operae pretium*), 79
pro ‘upon, along, at’, 221
probare (with acc. and inf.), 82
proconsul/pro consule, 350
prodicere diem, 427
proeliator, 419
profundum (of the sea), 252
proles, 190
promittere, 83
properare (trans.), 77
properus, 116
propter (as prep. of locality), 313
proruere (trans.), 121
proximus prior et simm., 173–4
-que (superfluous), 221
-que . . . -que (correlative), 194–5
quies ‘dream’, 113–14
quinquuplicare, 299
quo/quoniam modo (in indirect questions), 312
raper (= *raptim ducere*), 76
raptor, 82
raptus ‘plundering’, 349
recens (adv.), 241
recipitor, 351
rector (of a provincial governor), 197–8
recusare (with acc. and inf.), 179
refouere, 339
regia ‘capital’, 396
regimen, 247
relegere ‘coast along again’ or ‘retrace’, 358
repertor, 277
reprimer (metaphorical), 154
resurgere (of war, faction, and the like), 326
rubrum mare, 390–1
sacrificalis, 408
sacrum (= *hostia*), 222
sacrum/-a (of magic ritual), 268
saeuus (= *improsperus, aduersus*), 201
saluber (= *sanus*), 291
sanctimonia, 443
satis . . . satis, 259
secundare (absolute), 253
sed etiam (split or joined), 331
sedes curulis (= *sella curulis*), 435
semermis/-us, 122
semianimis/-us, 122
semina iacere (metaphorical), 129
semisomnis/-us, 122
senator, 167

INDEXES

- sepelire/sepultura*, 419
sero diei et simm., 241
seruitium/seruitus, 85
sidus aequinoctii, 130–1
silentia, 431
simplex ‘guileless’, 127
sinere (with acc.), 363
sistere, 225–6
situs (= *statutus*), 206
solari, 444
sonor, 112
sors hominum/sors humana, 94
spartum ‘rope’, 386–7
sponte (with gen.), 379
stagnare (trans. and intrans.), 170
stirps ‘offspring’, 84
subdolis, 401; (with gerundive), 368
subigere, 312
succedere (trans. or = *succedere ad*), 237–8
suescere/adsuescere/adsuefacere (with abl.), 350
suescere (with dat.), 329
suetus (of things), 110
sumere bellum, 331
super (as adv. of place), 121–2;
 (with abl.), 272
super compounds, 179
superabilis, 257
superare ‘pass over’, 104
superbire, 299

tabes (= *tabum*), 410–11
temptare ‘impudently do/say/
 demand’, 407; ‘probe’, 298
tendere manus, 274
tenus (of parts of the body), 131
tertio/tertium, 352
tractare ‘administer’, 404
tractare bellum, 86
trahere ‘interpret’, 173

trans mare, transmarinus et simm.
 (of provinces beyond the
 Adriatic), 323–4
transferre, 305
transfugium/-ia et simm., 335
transigere ‘transfix’, 406
transmittere (with acc. of place-
 name), 355
transponere (= *traicere*), 211
tribunal ‘catalfalque’, 435–6
tristis/tristitia, 173
*triumphalia ornamenta/insignia et
 simm.*, 137
truculentia/truculentus (of things),
 250
tumescere, 131
tumidus (perhaps = ‘elevated,
 mountainous’), 248
tutari, 195

ualescere, 310
ualidus ingenio, 433–4
uanescere, 311
uastare (with animate obj.), 256
uenire in manus et simm., 429
uertere (= *euertere*), 320; (of
 diversion of water), 178
uestigium/-ia (of ruins), 382
uetere/-i, 91
uetustissimus, 191
ui (flexible in meaning), 74
uia (metaphorical), 200
violator, 82
uisu (with adjectives), 81
umere, 115
uocalis, 385
uolenti mihi est et simm., 85
uoluere ‘ponder’, 111
utcumque (limitative), 224
utensilia, 132
uterus (of a ship’s hull), 202
vultus, 367

2 PASSAGES DISCUSSED

Alb. Pedo apud Sen. *Suas.* 1.15,
 244–5

Caes. *Bell. Ciu.* 3.27.2, 252;
 3.78.3, 262

INDEXES

- Cat. 17.1, 104
 Cato, *Agr.* 157.8, 113
 Cic. *Ad Att.* 1.14.7, 257; 12.7.1,
 301; *apud Amm.* 15.5.23, 201;
 Tim. 26, 217
 Ciris 125, 185
 Coel. 16, 86
 Colum. *Arb.* 1.4, 350
 Curt. 4.8.3, 373
 Dig. 7.1.43, 341; 39.2.31, 167;
 48.18.8, 276; 49.16.4.8, 83
 Dio 54.33.4, 76; 56.25.2, 84;
 56.25.5, 268; 57.15.8, 284-5;
 57.16.3-4, 307-8, 310-11;
 57.17.1, 315; 57.17.4-6, 315,
 320; 57.18.6-8, 415; 57.24.7,
 155; 58.23.5, 183; 59.9.6, 177
 F. Amit. (13 Sept.), 276
 F. Ost. (A.D. 19), 432-3
 Flor. 2.30.38, 93
 Frontin. *Str.* 2.10.2, 423
 Gell. 1.12.11-12, 443; 4.1.2,
 4.11.4, 140-1
 Hirt. *Bell. Gall.* 8.48.8, 185
 Hor. *Carm.* 2.10.13-15, 225
 Jos. *Ant.* 18.50-2, 197; 18.53-
 322; 18.65-84, 441-2; 18.169-
 78, 182-3; *Contra Ap.* 2.63,
 376-7
 Just. 26.3.4, 253; 31.8.8, 398
 Liv. 10.23.6, 221; 26.45.9, 178
 Luc. 7.21-7, 114
 Mela 3.24, 204
 Nic. *fr.* 31, 359
 Oros. 6.21.18, 349
 Ov. *E.P.* 1.8.11-24, 401; *F.*
 6.784, 314; *Tr.* 2.198, 402
 P Berol (*SBA* 1911, 796-7), 374-6
 P Oxy 2435, 373-4
 Plin. *Ep.* 2.11.4, 144-5; 3.5.4, 126
 Plin. *N.H. praef.* 1, 126; 4.10.1,
 204; 5.30, 350; 7.1, 444; 9.75,
 131; 15.136, 221; 18.40, 109;
 18.286, 343; 35.101, 399;
 36.58, 384
 Ps. *Call. Hist. Al.* 2.22.12, 375
 Ptol. 4.3.24, 349
 Quint. 1.5.39, 406-7
 Sall. *Hist.* 1.55.4, 246; 2.54, 208
 Sen. *Ben.* 5.3.2, 414; *Clem.* 1.26.1,
 256; *Dial.* 9.9.6, 287; *Ep.*
 70.10, 147; *N.Q.* 5.18.4, 140-1;
 6.6.1, 130
 Sen. *Suas.* 1.15, 244
 SHA, *Gord.* 20.2, 140-1
 Sil. 9.478, 328; 14.363, 212
 Strabo 7.1.3, 396; 7.1.4, 315-16;
 7.7.6, 353; 11.14.6, 365;
 14.1.27, 358
 Suet. *Gaius* 3.2, 354-5; 3.3, 408;
 6.1, 432; *Tib.* 25, 271; 35.2,
 439; 36, 441; 38, 295; 42.1,
 292; 52.2, 372-3; 58, 162
 Tac. *A.* 9.3, 416; 12.6, 391; 16.4,
 123; 44.1, 352; *Ann.* 1.10.7,
 378; 1.30.4; 411; 3.11.1, 394-
 5; 3.24.2, 142, 145; 3.24.3,
 388; 4.4.3, 389; 4.57.2-3, 327;
 6.44.2, 86; 11.10.3, 242;
 11.26.2, 74; 14.25.2, 391;
 14.29.1, 173; 14.57.1, 294;
 15.39.3, 126; 15.43.5, 291;
 D. 10.5, 381; 24.2, 91; G. 43.3,
 229; 45.2, 209; *Hist.* 2.70,
 96-7; 3.25.1, 119; 4.20.2,
 234; 4.28.3, 167-8; 5.14-15,
 106-8; 5.16.2, 256
 Ulp. *De off. proc.* 3, 284-5
 Val. Max. 5.7.2, 308
 Veget. *R.M.* 2.25, 429
 Vell. 2.23.3-5, 361; 2.112.4-6,
 68
 Verg. *Aen.* 12.435-6, 413
 Vitr. 9.4.4, 273

3 GENERAL

ablative: for prep. and abl. 114;
 of agent (with passive verbs),

334-5; of material, 287; of
 persons as instruments, 427; of

INDEXES

- ablative—*contd.*
 quality (brachylogical), 421; of respect, 403; of route, 92
- ablative absolute, 119;
 abbreviated, 225; as appendage, 134–5, 318; fut. part. in, 428; with indefinite subj., 251
- abstract for concrete, 74, 221
- accusative: for dat. or prep. and acc., 95; of result effected, 98
- accusers, rewards of, 280
- Achaia (and Macedonia), administration of, 172
- acta senatus*, use, of, 136, 263, 282–3, 296–7, 446
- actor publicus*, 277
- actors: Augustus' treatment of, 174; followers of, 175–6; pay of, 175; private performances, 176
- adjectives: neut. sing. or plural substantivized, with or without gen., 94, 99, 251, 406, 411; with *-is* and *-us* forms, 122–3
- adultery, penalties for, 346
- adverbs, used attributively, 238
- aediles, supervise brothels and the like, 439
- Aemilius Lepidus, M., allegedly tutor to Egyptian king(s), 404–5
- aerarium*, administration of, 168
- aerarium militare*, 177
- Africa, Augustan campaigns in, 348
- Agrippa Postumus, 309
- Agrippina the Elder, 124, 355, 421
- Albani, 405
- Albinovanus Pedo, 244–5
- Alexandria: dissection and vivisection at, 420; food supplies of, 377; spelling of name, 379
- Aliso, 205, 207
- alliteration, 83, 234
- Amanus, annexation of, 321
- Ampsvarii, 213–14
- anaphora, 279
- Angrivarii, 212–14, 254, 316
- annalistic framework: apparent collapse, 395–6; introduction of consular years, 68; occasional looseness, 285
- annonia*, attracts colourful language, 444
- Antonia Tryphaena, 403
- ἅπο κοινοῦ, and the like, 201
- Apollonis/Apollonidea, 338–9
- apposition, 232
- Appuleia Varilla, 344–5
- Apronius, L., 76
- Arabia Petraea, annexation of, 391–3
- Archelaus I, alias Sisines (of Cappadocia), 319
- archives, imperial, 185
- Aretas IV Philopatris (of Nabataea), 369
- Ariobarzanes (of Armenia), 196; successors of, 196–7
- Armenia: Antony's dealings with, 194; history of, 20 B.C. to A.D. 15, 187–8
- Arminius, 217, 332–3, 315–16; alleged ballads, about, 448; date of death, 448; origin and spelling of name, 72–3; presentation of, 74; strategy of, 101–2, 228–9; T.'s obituary of, 447–8
- Arsacidae, 188, 194
- Artabanus III (of Parthia), 193, 197, 370–1
- Artavasdes I (of Armenia), 194
- Artaxata, form and meaning of, 365
- Artaxias, alias Artaxes II (of Armenia), 194
- Artaxias III, alias Zeno (of Armenia), 364–5
- Asinius Gallus, C., 297

INDEXES

- astrology, 266–8; and magic
(legal measures against), 284–5
- asyndeton, 236, 431
- Ateius Capito, C., 172
- Athens: citizenry of, 361; in
Mithridatic war, 361; status, 354
- Augustus: refuses to be called
dominus, 445; restricts
triumphs, 68; wooing former
opponents, 326
- Aurelius Cotta Maximus
Messalinus, M., 281
- auxiliaries, 234
- auxiliary regiments, command of,
217
- Bastarnae, 402; spelling of name,
402
- Batavi, 212
- Batavorum insula, 204
- Bovillae, 314
- brachylogy, 397
- brevity, 275, 380
- Caecilius Metellus Creticus
Silanus, Q., 198, 324
- Caecina Severus, A., 68
- Caelius Rufus, C.: doubts over
name, 315
- Calpurnius Piso, Cn., 180, 325–6,
360–3, 366–70, 407ff, 426–7
- Calpurnius Piso, L. (augur), 293
- Canopus, 381
- Cappadocia: annexation of, 321;
revenues from, 321, 365
- carmen Saliare*, 434
- Cassius Severus, 152; date of
condemnation, 151
- Catualda, 396
- Celenderis, 428
- Ceres, temple of, 343
- Chatti, 70
- Cherusci, 78
- chiasmus, 75, 235, 247
- chronology, imprecision in, 133,
136–7; uncertain, 262–3
- Cinithii, 350
- Claros, oracle of, 358–60
- classis Germanica*, 202
- classis Syriaca*, 429
- Clemens (pseudo-Agrippa),
307ff
- codes, cryptic signs, and the like,
276
- Comicius Pollio, 443
- Commagene: annexation of, 321,
366; dynasty of, 321
- comparative sentences, T.'s
novelty in, 78–9
- Concord, dedications at temple
of, 282
- concord, 135; plural pred. with
distinct personal subjects, 321;
sing. verb attached to last of
preceding subjects, 77–8
- consulship, shared with *princeps*,
318
- Cosa, 309
- Cotys (of Thrace), 400–1;
children of, 403–4
- cult, imperial, 154; in East, 375;
in Spain, 176
- Cyrr(h)us, 366
- Dahae, 193
- dates, exact, rare in T., 315
- dative: adnominal, 127, 336; of
agent, 346–7
- descensiones funebres et simm.*, 206–
7
- defamation, restraints on, 150–1
- defamatory writings, treasonable,
151
- delation, growth of, 160
- Delmatia, spelling of, 353
- demonstrative pronoun, instead of
reflexive, 298–9
- deuotio*, and kindred practices,
409–10
- Domitius Ahenobarbus, L., 104
- dowries, under early empire, 444
- dream-interpretation, 269

INDEXES

- Drusus (brother of Tiberius), 207, 244; alleged republicanism, 431; altar and cenotaph of, 206
- Drusus (son of Tiberius), 172–3, 322; command and policy of in Illyricum, 329–30, 399
- eagles, as auspicious omens, 232; legionary, cult of, 232
- earthquake, of A.D. 17, 336
- Egypt: expansion of Roman control to Red Sea, 392; status of, 376, 378, 380
- elections: *ambitus* in, 293; eligibility, 300; for several years ahead, 297; under Tiberius, 183–6
- ellipse, 81, 117, 237, 326, 365–6, 381
- emperors: bequests to, 341–2; giving aid in emergencies, 338
- equitum transuictio*, 437
- Erato (of Armenia), 195–6
- ethnography, commonplaces of allegedly used, 223
- evening, terms for, 117–18
- executions, trumpet sounded at, 286
- extortion, trials for, 166
- Faianius/Falanius, 153
- Fectio, 204
- fiscus, the, claiming *bona caduca*, 340
- Flevo, lake, 92
- Flora, temple of, 343
- Fors Fortuna, temples of, 313–14
- fossa Drusiana*, 204, 207
- Frisii, 92
- Fulcinius Trio, L., 272
- Furius Camillus, M., 350
- Gaul, economic problems of, 201
- gender, logical, not grammatical, 350
- genitive: brachylogical (of occupation), 156, (of race), 399, (of location), 399; plural (sec. decl. in *-um*), 305; with adjectives, 418–19, 422; with adjectives and participles, 257; with neut. sing. of pronouns and the like, 304
- genius/numen principis*, 155
- gens Iulia*, cult of, 314
- geography, T. inaccurate in, 248–9, 252–3
- Germaniae*, use of plural, 79
- Germanicus: absence from contemporary coinage, 313; ‘acclamations edict’, 375–6; adverse comment on, 178, 210; alleged excursion into Black Sea, 356; as poet and orator, 374, 436; brutality, 255–7; campaigns of A.D. 15, 65–7, 91, 101–2, of A.D. 16, 198–9, 255; catafalque, 435–6; *ciuica corona*, 435; comparison with Alexander, 416–17; crowns Artaxias, 365; dealings with Parthia, 370–1; death, 409ff; deprives Piso of province, 407–8, 427; dispatch to East, 262, 322; emulation of Alexander, real or alleged, 94, 241, 252, 356, 373–4; excursion into North Sea, 244–5; funeral, 416, 419–20; *imago clipeata*, 436; imperial salutations, 83–4; ivory image, 435; journey to the East, 352–3; last speech, 412; merits and faults, 415–16; monarchic leanings, 375; mourning for at Rome, 433; nature of *imperium* in the East, 323–4; operations near the Rhine, 206; perhaps wavering in loyalty, 425; posthumous honours, 433ff; priesthoods,

INDEXES

- Germanicus—*contd.*
 100–1, 344; relations with
 Piso, 260–3, 366–70; relieves
 food shortage at Alexandria,
 376–7; ‘requisitions edict’,
 374–5; seamanship, 130;
sellae, 434–5; shock at his
 death, 414–15; shortcomings
 revealed by speech and edict,
 374–6; speech at Alexandria,
 373–4; statues, 436; strategy,
 198–9, 228; successes
 exaggerated, 241, 257; T.’s
 partiality towards, 66–7; T.’s
 presentation of, 199, 253, 415–
 17, 424–5; triumph, 315–17;
 when triumph decreed and for
 what, 68–9; unsatisfactory
 friends, 367–8, 421; verses,
 356; visit to Egypt, 472ff;
 when news of death reached
 Rome, 432–3; whether entitled
 to enter Egypt, 378–9
- Germans: alleged lack of staying-
 power, 224; arms of, 110, 223–
 4; large stature of, 110, 240
- Germany: internal politics, 73;
 Roman campaigns in (A.D. 11–
 14), 84, (A.D. 15), 65–7, 91,
 101–2, (A.D. 16), 198–9, 255
- gerund, gen. of, equivalent to
 inf., 327–8
- gerundive, with adjectives, 368
- gifts, to Rome’s representatives,
 369–70
- Gotones, 396
- Graecophilia, amongst Romans,
 377
- hands, symbolizing obligations,
 370–1
- Haterius Agrippa, D., 174
- Hegesippus, borrows from T.,
 104
- Heniochi, 405
- Hercules/Donar, 219
- Hercynia silua*, 333
- Hermunduri, 398–9
- Horace, echoed by T., 225
- Hortensius Hortalus, M., 300ff
- Hortensius (the orator), family of,
 300–2
- Idistavio, battle of, 227–9
- Ilium, 357
- imagines*, of condemned, pro-
 scribed, 281
- imagines clipeatae*, 436
- imperium maius*, 323
- infinitive, with adjectives, 369
- infinitive, historic: T.’s freedom
 with, 306; with *cum inversum*,
 278; with temporal particles,
 197
- in ius uocatio*, 293–4
- Isis, cult of, Tiberius’ action
 against, 441–2
- Italy, dependent on imported
 grain, 380
- Iulia Livilla (daughter of
 Germanicus), 355
- Iunius Silanus Torquatus, M.,
 372
- Janus, temple *ad forum holitorium*,
 343
- Jews: community of at Rome,
 442; measures against, under
 Tiberius, 441–2
- juxtaposition, calculated, 443
- kings, sacrosanctity of, 402
- Langobardi, 331–2
- Latinus Pandusa, Ti.(?), 403
- lectiae*, brought into senate
 house, 273
- legati legionum*, when appointed,
 297–8
- legatus Caesaris*, filling of vacancy
 on death of, 420
- lex Iulia de adulteriis*, some
 provisions of, 439–40

INDEXES

- lex maiestatis*, 137, 141–50, 344
libri Sibyllini, control of, 171
 Livia, alleged intrigues of, 327
 Livy, influence on T., 110, 119,
 426
ludi Palatini, 156–7
- magic and magicians, 268–9
 magic, black, wide-spread in
 Roman society, 409–10
 Magnesia ad Sipylum, 338–9
maiestas, how far occult practices
 fell under, 267–8
 Marcomanni, 332, 335–6;
 spelling of name, 336
 Maroboduus, 260, 329–30, 397–8;
 last years of, 398; legions
 arrayed against, 334; Roman
 trade with, 396; rule of, 396;
 social development of his
 kingdom, 332; Tiberius'
 treatment of, 397
 Mars Ultor, 242; temple of, 400
 Medi, with wider or narrower
 reference, 364
 medical services, Roman, 125
 Medicean manuscript: *a* and *o*
 confused, 369; *c* and *g*
 confused, 318; *e* and *i*
 confused, 72; errors through
 metathesis, 425; glosses in,
 134; loss of final *e*, 279;
 omission of *in*, 279;
 omission of other words, 248;
 omissions within words, 261
 ‘Memnon’, vocal statue of, 384–
 5
 metaphors, 125, 129, 164, 272;
 medical, 154, 265
 Moeris, lake, 385
 Moesia, origins of Roman
 province, 180–1
 monsters, on fringes of world,
 254
 mourning, white or black worn,
 422
- Munatia Plancina, 326
 Musulamii, 348–9
- Nabataei, 369
 names, of condemned, proscribed,
 281
 necromancy, 272
 Nicander of Colophon, 359
 Nicopolis, 353
 Norbanus Balbus, L., 372
 Norbanus Flaccus, C., 68
 North Sea, Roman voyages in,
 207, 244–5
 nouns, with *-tio* suffix, avoided,
 70
- oaths, in *acta principis*, 139–40;
 per *genium principis* et simm.,
 155–6
 obituaries, placing of, 312
oratio obliqua: ind. in rel.
 clauses, 297–8; ind. in sub.
 clauses, 260–1; inf. in sub.
 clauses, 291–2; transition from
 into *recta*, 424
 orthography, inconsistencies in,
 383, 404
 Otto, F. W., commentary of,
 158
Oxford Latin Dictionary, deficiencies
 of, 253–4
- Palatine library, 436; as senate's
 meeting-place, 301
 Papius Mutilus, M., 283
 paragraphing, 105–6, 166, 269–
 70, 397, 422
 Parthia: aristocracy of, 190;
 culture of, 193; deficiency of
 sources about, 187; dissensions
 within, 190; history of (20
 B.C. to A.D. 15), 187–8
 participles: fut., with dependent
 ni clause, 234; perf. masc.,
 substantivized, 411; pres.,
 substantivized, 79–80, taking

INDEXES

- participles—*contd.*
 place of abstract noun or adj., 189
pater patriae, 138
 periphrasis, 289; alleged, 118
 personification, 164, 220, 344
Phraates, spelling of name, 189
Phraates IV (of Parthia), 189–90
Pituanus, L., 285
 pleonasm, 302
 Pliny the Elder: affinity to T., 89; as source of T., 227–8;
Bella Germaniae, T.'s use of, 125–6, title of, 126
 pluperfect, allegedly used for perfect, 368
 poetical plural, 242, 431
 poeticisms, clusters of, 108–9, 129
 poisoning, hardly distinguished from sorcery, 410; no reliable tests for in antiquity, 420
 pollution, ritual, by contact with dead bodies, 101
Pompeiopolis, 372
Pompeius Macer, 152
Pomponius Flaccus, L., 282, 403
pontes longi, 103–4
Poppaeus Sabinus, C., 181
 praetorian guard, involved in campaigns, 231
 praetors, deprived of office, 271
 pregnancy and the like, 121, 179, 243, 371, 409
 prepositions: between nouns in apposition, 381; disyllabic, in anastrophe, 93–4; extending force over more than one phrase, 405; placed between gerundive and noun, 111
princeps, public appearances, 294
 proper names: introduction of, 202; repeated, 272, 426; T.'s use of, 188, 340
 Propertius, flexible use of *in*, 309
 property, private, damaged by public works, 167
 provinces: cost of administration, 172; discord and maladministration in, 356–7; tenure of governors, 181–3
 Pyramids, disapproved of, 385
 Pyramus, river, 406
Pythodoris, 364
Quinctilius Varus, P., 82; defeat of, 67–8, 74, 95–6, 98; legions lost with, 93
 relative pronoun, ambiguous use of, 159–60
Rhescuporis (of Thrace), 400
 rhetorical plural, 289
 Rhine, mouths of, 204
Rhoemetalces (of Thrace), 400
 rivers, terms relating to, 208–9
Romanus, as *nomen gentilicium*, 158–9
 Rome, food supply of, 444
Sallust, influence on T., 85, 306, 430
Sallustius Crispus, C., 311
 salutations, imperatorial, 235–6
 Samothrace, mysteries of Cabiri, 357
 Sardes, disaster of A.D. 17, 337
 Sardinia, brigandage in, 442; unhealthy climate of, 442
Scribonius Libo Drusus, M.: alleged backers of, 264; charges against, 263–4; date of praetorship, 270–1; death of, 278–80; T.'s presentation of, 147–8, 275; trial of, 262ff
Scythae, kingdom of, 405–6
Segestes, 73, 81
Seius Tubero, L., 237
Semnones, 331–2
 senate: business of, 296; procedure (as court), 275, (digressions), 288; servility of, 283

INDEXES

- senators, struck off the roll, 169;
 subventions to, 300
- Seneca, echoed by T., 414
- sentence structure, 78, 98, 129,
 240–1, 270, 421
- Seriphos, 441
- Seruaeus, Q., 366
- Sesostris, legends about, 382–3
- ships, *pari utrumque prora*, 203
- sight-seeing, Roman, 356
- silks, in male attire, 288
- simple for compound, 80–1, 218,
 286, 310–11, 317, 320, 328
- simple verb, borrows constr. from
 compound, 310
- soldiers, Roman, meals of, 219
- sordes*, wearing of, 272–3
- speeches, language of, 81, 85,
 303–5; of Germans, 227
- Spes, temples of, 343
- statues: imperial, desecration of,
 161–2, sale of, 155;
 substitution of heads, 162
- Stertinius, L., 93
- storms, descriptions of, 243–4
- Strabo, terminal date of his
 Geography, 337
- substantivization, of neuter
 plurals, 310
- Suebi, 260
- Suetonius, possible knowledge of
 the *Annals*, 393
- Sugambri, 260
- Sulpicius Quirinius, P., 278
- sumptuary legislation, 286–7
- Suria/Syria, Surus/Syrus, 383
- syntax, loose, 401
- Tacfarinas, 348
- Tacitus: *Annals*, date of, 387ff;
 astray on republican history,
 351; attitude towards Greeks,
 355; bitter over loss of free
 speech, 296; composition of
 works, 387–8; contrasts
 appearance and reality, 186;
- criticism of Greek historians,
 448–9; distribution of
 material, 348; elaboration of
 particular scenes, 67–8;
 endings of books, 447; errors,
 365, 436, in geography, 393;
 fictitious elements in narrative,
 214, 219, 249, 252–3;
 geographical notions, 388–9;
 humour, 301–2; imprecision
 in topography, 393;
 impressionistic narrative, 113;
 inadvertent repetitions, 185;
 interest in the old nobility,
 264; issues seen in moral terms,
 286; liberties with chronology,
 438, 446; loaded expression,
 298; merits, 352; minor
 inaccuracies and the like,
 102–3, 418; myth and history
 not distinguished, 381; naming
 of sources, 125–6; narrative
 compared with Dio's, 136,
 with Suetonius', 432; no
 laudator temporis acti, 449; not
 interested in spectacle, 316–17;
 obscurities, 115, 212–14;
 omissions, 212, 426; partiality
 for certain types of words, 335;
 phraseology, disparate notions
 combined, 124; presentation of
 Germanicus, 367–8, 382;
 presentation of the Germans,
 73; recurrence of ideas, 90–1;
 reports contemporary opinion,
 327, 430; scanty treatment of
 some episodes, 101–2; selection
 of material, 148–9, 314–15,
 351–2, compared with Dio's,
 172; self-imitation, 96–7, 106–
 8; sometimes keeps official
 terminology, 381; strains
 syntax for effect, 306;
 uninformed about Augustus'
 principiate, 151, 277, 348; use
 of alternative explanations, 99;

INDEXES

- Tacitus—*contd.*
use of sources, 164; views on astrology, 267; visualizes demeanour, 366–7; vocabulary, diverges from Cicero, 124, from Sallust, 122–3
theatre, allocation of seats in, 437; disturbances in, 173
Thebes (Egyptian), 382
Thrace, history of (11 B.C. to A.D. 46), 400; spelling of name, 356
Tiber, board of controllers, 171–2; floods, 170–2
Tiberius: appointment of provincial governors, 181–3; arch of, 312; as *corrector mororum*, 292; attitude to charges of *maiestas*, 345; defence of Archaelaus, 320; eighth imperial salutation, 236; expeditions to Germany, 259; finances, 177; German policy, 65–6, 257; motives imputed to, 153, 303–4; policy towards Marobodus, 330; popular verses about, 153; possible insecurity after accession, 307; provincial and frontier policy, 402; public expenditure, 168–9, 300; refuses appellation *dominus*, 445; oath *in acta* 139–40, title *pater patriae*, 138; relations with Germanicus, 258–9, 322, 325, 360–1, 379, 413–14, with senate, 325, 347; social tensions under, 286; speeches, 156, 185, 304, 397; T.'s presentation of, 136, 145–50, 154, 162–4, 166, 168–9, 181–3, 199, 262–4, 278, 318, 339, 347, 439
Tiberius Gemellus, date of birth, 438
Tigranes II (of Armenia), 195; successors of, 195–6
Tigranes III (of Armenia), 195
Tigranes IV (of Armenia), 196–7
Titidius Labeo, 440
topography, imprecise or obscure, 134, 229–30
torture, admissibility of evidence gained by, 276–7; of slaves, *in dominum*, 263, 276–7
Trajan, Parthian conquests of, 388–90
treason trials, presentation of, 146–50
Trebellenus Rufus, T., 404
tribunate, plebeian, under principate, 174
triumphalia ornamenta, origins of, 137
triumphs, 316; unmerited, 69–70
Trogus, possible influence on T., 253
trophies, 236
Urgulania, 293–5
vacations, of senate, courts, etc., 295
Valerius Maximus, use of abstract for concrete, 221
Vannius, kingdom of, 399
variation, 82, 194, 204, 217, 282, 289–90, 343, 367
Velinus, lake, 179
Veranius, Q., 321, 365
Vergil, influence on T., real or alleged, 86, 96, 111–12, 117–18, 132, 160, 199–200, 205, 243–4, 249, 274, 287–8, 364, 385, 413, 419, 425
Vestal virgins, selection of, 443
Vestalis maxima, 443
Vibidius Virro, 342
Vibilius (king of Hermunduri), 399
Vibius Marsus, C., 420
Vibius Serenus, C., 274

Cambridge University Press

0521604338 - The Annals of Tacitus, Volume II - Edited by F. R. D. Goodyear
Index

[More information](#)

INDEXES

- | | |
|---|--|
| Vistilia, 439–40 | word-order, inverted, 120 |
| Vitellius, P., 129 | |
| Vonones I (of Parthia), 188;
last escapades of, 395, 406 | zeugma, 331, 413, 428–9;
double, 71–2 |